



MERCHANT MEATS SPICY WOLF

〔日〕支仓冻砂 著  
林冠汾 译

# 狼与香辛料

7 对立的城镇〈上〉

南海出版公司

阅 览

2313.45  
2014.15  
7

狼与香辛料 7

对立的城镇（上）

〔日〕支仓冻砂 著 林冠汾 译



南海出版公司

图书在版编目(CIP)数据

狼与香辛料.7, 对立的城镇.上/〔日〕支仓冻砂

著: 林冠汾译.-海口: 南海出版公司, 2012.6

ISBN 978-7-5442-5859-3

I. ①狼… II. ①支… ②林… III. ①长篇小说—日  
本—现代 IV. ①I313.45

中国版本图书馆CIP数据核字(2012)第041444号

著作权合同登记号 图字: 30-2011-087

OOKAMI TO KOUSHINRYOU

© ISUNA HASEKURA 2008

Originally published in Japan 2008 by ASCII MEDIA WORKS Inc.,  
Chinese translation rights arranged with ASCII MEDIA WORKS INC.  
through DAIKOUSHA INC., JAPAN.

All Rights Reserved.

**狼与香辛料 7 对立的城镇 (上)**

〔日〕支仓冻砂 著

〔日〕文仓十 插图

林冠汾 译

出 版 南海出版公司 (0898)66568511  
发 行 新经典文化有限公司 海口市海秀中路51号星华大厦五楼 邮编 570206  
经 销 新华书店 电话(010)68423599 邮箱 editor@readinglife.com

责任编辑 翟明明

特邀编辑 朱文婷

装帧设计 王晶华

内文制作 王春雪

印 刷 三河市三佳印刷装订有限公司

开 本 800毫米×1120毫米 1/32

印 张 7.5

字 数 127千

版 次 2012年6月第1版

印 次 2012年6月第1次印刷

书 号 ISBN 978-7-5442-5859-3

定 价 23.00元

版权所有, 未经书面许可, 不得转载、复制、翻印, 违者必究。



寇尔当下的惊讶表情，  
让一旁的罗伦斯看着十分有趣。

「人缘好或许算是一种天命。」

女商人伊弗·波伦

看见寇尔这般模样，

一直保持笑意的伊弗取下头巾，露出了面容。







“没其他表现了？”

赫萝闭上一只眼睛，  
然后看似开心地摆动耳朵，  
在罗伦斯手掌底下轻声说道。



「没想到会有男人拿那只狼给的介绍信来找我，  
你到底抓到了她什么把柄啊？」



珍商行主人泰德·雷诺兹



# 目录

—— 序幕 ——	1
—— 第一幕 ——	7
—— 第二幕 ——	69
—— 第三幕 ——	149
—— 后记 ——	235



# 序 幕





云层遮住月亮，黑暗笼罩了四周。冷风时而徐徐吹来，刘海随之缓缓飘动。在金属丝制成的灯具中，燃着动物油脂的火焰不安地晃动。

这里冷得锥心刺骨。

每当载满货物的马车向前进，就会传来踏入冰面的声音。没有人开口说话，这一队人只是默默地前进。

货物旁晃动着微弱的灯光，映出马匹的粗脖颈，还有拉着缰绳行走的马夫的后脑勺。这些人宛如由死人组成的队伍，沉默地迈步前进——到处都有这样的乡野轶闻。

不同于轶闻的是，他们当中唯有一人伫立不动。

或许是为了赶马，也可能为了斥骂马夫，那人手上没有提着油灯，而是拿着拐杖。只有他停下脚步，看向此处。如死人般面无表情的这一队人中，唯有此人露出惊讶。

“晚上好。”

或许是空气太冰冷的缘故，这简短的一句话显得特别响亮。

这时如果蹲下，抓起一把脚边的沙石，就会知道那沙石冷如碎冰。

在黑暗、寒气与沉默之中，双方不知道对峙了多久。

对方是就算遇到意料之外的状况也能泰然自若的老练商人。即便如此，似乎还是花了点时间才总算理解发生了什么事。

“骑快马来的？”虽然对方这么问，但其实内心早已否定了这样的可能。

当然了，没有一个商人会显露自己的所有本领，所以没必要回答对方的问题。

来者在黑暗中摇了摇头。

寒风吹起。黑暗之中，马车队伍仿佛走向断头台似的，静静穿过高挂在城墙入口处的火炬下方的通道。

照理说，这时候应该善用自己的优势才对。然而，

事实没有戏里来得精彩。在紧要关头体力用尽、无法好好应对的状况并不少见。

因为他们并没有使用魔法，而是历经奔波才来到了这里。

“我们先到温暖的旅馆，再好好聊一聊，如何？”

来者代替疲累得说不出话的同伴们这么说。

“伊弗小姐。”

对方是老练的商人。对于符合现实状况的提议，当然给了相应的答案。



# 第一幕

